



In-Numru tan-Notifika : 2023/0314/DE (Germany)

## **Linja Gwida Teknika dwar l-implementazzjoni ta' miżuri legali għas-sorveljanza tat-telekomunikazzjoni u l-iżvelar tal-informazzjoni (TR TKÜV), Edizzjoni 8.2**

Data tal-wasla : 31/05/2023

Tmiem tal-Waqfien : 01/09/2023

### **Message**

Messaġġ 001

Komunika mill-Kummissjoni - TRIS/(2023) 1597

Direttiva (UE) 2015/1535

Notifika: 2023/0314/DE

Notifika ta' abbozz ta' test minn Stat Membru

Notification - Notification - Notifzierung - Нотификация - Oznámení - Notifikation - Γνωστοποίηση - Notificación - Teavitamine - Ilmoitus - Obavijest - Bejelentés - Notifica - Pranešimas - Paziņojums - Notifikasi - Kennisgeving - Zawiadomienie - Notificação - Notificare - Oznamenie - Obvestilo - Anmälan - Fógra a thabhairt

Does not open the delays - N'ouvre pas de délai - Kein Fristbeginn - Не се предвижда период на прекъсване - Nezahajuje prodlení - Fristerne indledes ikke - Καμία έναρξη προθεσμίας - No abre el plazo - Viivituste perioodi ei avata - Määräaika ei ala tästä - Ne otvara razdoblje kašnjenja - Nem nyitja meg a késések - Non fa decorrere la mora - Atidéjimai nepradedami - Atlikšanas laikposms nesākas - Ma jiftaħx il-perijodi ta' dewmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Não inicia o prazo - Nu deschide perioadele de stagnare - Nezačína oneskorenia - Ne uvaja zamud - Inleder ingen frist - Ní osclaíonn sé na moilleanna

MSG: 20231597.MT

1. MSG 001 IND 2023 0314 DE MT 31-05-2023 DE NOTIF

2. Germany

3A. Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz, Referat EB 3, 11019 Berlin,  
Tel.: 0049-30-18615-6392, E-Mail: infonorm@bmwk.bund.de

3B. Bundesministerium für Digitales und Verkehr, Referat DK 11, 53175 Bonn,  
Tel.: 0049-228-99300-6115, E-Mail: Ref-DK11@bmdv.bund.de  
Bundesnetzagentur für Elektrizität, Gas, Telekommunikation, Post und Eisenbahnen

4. 2023/0314/DE - V00T - TELECOMS

5. Linja Gwida Teknika dwar l-implementazzjoni ta' miżuri legali għas-sorveljanza tat-telekomunikazzjoni u l-iżvelar tal-informazzjoni (TR TKÜV), Edizzjoni 8.2



6. Tagħmir tekniku għall-implementazzjoni ta' miżuri ta' sorveljanza tat-telekomunikazzjonij u ta' żvelar ta' informazzjoni skont il-ligħiġiet tar-Repubblika Federali tal-Ġermanja

7.

8. L-Edizzjoni 8.2 hija differenti mill-verżjoni ta' qabilha, it-TR TKÜV Edizzjoni 8.1, b'dispożizzjonijiet addizzjonali dwar l-ispeċifikazzjoni ta' 3GPP TS 33.128 u bidliet fir-rekwiżiti għall-għoti ta' kopja sħiħa ta' monitoraġġ.

Id-dettalji huma elenkti fi tmiem il-Linja Gwida Teknika taħt l-entrata "Sommarju tal-Edizzjoni" fir-ringiela 8.2 tat-tabella (ara l-aħħar paġna tal-Linja Gwida Teknika sottomessa għan-notifika, paġna 131).

9. L-adattament tal-Linja Gwida Teknika huwa meħtieg sabiex l-operaturi u b'mod partikolari l-manifatturi u l-iżviluppaturi tat-tagħmir tekniku jiġu pprovduti bl-ispeċifikazzjonijiet dettaljati li, fl-implementazzjoni u s-supplimentazzjoni tal-standards korrispondenti tal-ETSI u ta' 3GPP, huma meħtiega għad-disinn tekniku tat-tagħmir għall-oqsma rregolati mil-liġi:

- a) miżuri għas-sorveljanza tat-telekomunikazzjoni;
- b) kooperazzjoni f'miżuri investigattivi tekniċi fir-rigward tat-terminals mobbli; u
- c) l-iżvelar ta' informazzjoni dwar l-inventarju u d-data dwar it-traffiku;

u li huma essenzjali għall-interazzjoni ta' tali tagħmir ma' dak tal-awtoritajiet tal-infurzar tal-liġi u tas-sigurtà.

10. Referenza għat-testi bažiċi:

11. Le

12.

13. Le

14. No

15. No

16.

Aspett OTK: No

Aspett SPS: No

\*\*\*\*\*

Il-Kummissjoni Ewropea

Direttiva tal-Pont ta' kuntatt (UE) 2015/1535

email: grow-dir2015-1535-central@ec.europa.eu